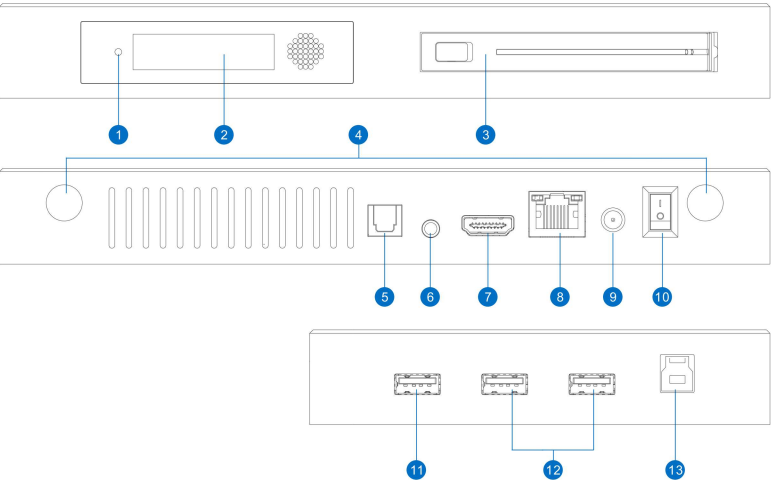


Interface



EN

1. LED indicator
2. Display
3. 2.5" SATA HDD slot
4. 2 x Wi-Fi antennas
5. Optical S/PDIF output
6. Analog stereo audio output
7. HDMI 2.1a output
8. Ethernet 10/100/1000
9. 12V DC input
10. Power ON/OFF switch
11. Host USB 2.0
12. 2 x USB 3.0 host
13. USB 3.0 slave host

DE

1. LED Anzeige
2. Anzeige
3. 2,5 Zoll SATA HDD Steckplatz
4. 2 x WLAN Antennen
5. Optischer S/PDIF Ausgang
6. Analog Stereo-Audioausgang
7. HDMI 2.1a Ausgang
8. Ethernet 10/100/1000
9. 12V DC Eingang
10. EIN/AUS Schalter
11. USB 2.0 host
12. 2 x USB 3.0 Host
13. USB 3.0 slave host

FR

1. Indicateur LED
2. Affichage
3. Fente pour disque dur SATA 2,5"
4. 2 antennes Wi-Fi
5. Sortie optique S/PDIF
6. Sortie audio stéréo analogique
7. Sortie HDMI 2.1a
8. Ethernet 10/100/1000
9. Entrée 12 V DC
10. Interrupteur MARCHÉ/ARRÊT
11. Hôte USB 2.0
12. 2 hôtes USB 3.0
13. Hôte USB 3.0 slave

SP

1. Indicador LED
2. Pantalla
3. Ranura para disco duro SATA de 2,5"
4. 2 antenas Wi-Fi
5. Salida óptica S/PDIF
6. Salida de audio estéreo analógico
7. Salida HDMI 2.1a
8. Ethernet 10/100/1000
9. Entrada de 12V DC
10. Interruptor de encendido/apagado
11. Anfitrión USB 2.0
12. 2 x Anfitrión USB 3.0
13. Anfitrión USB 3.0 slave

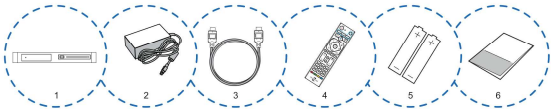
IT

1. Indicatore LED
2. Schermo
3. Slot per HDD SATA da 2,5"
4. 2 antenne Wi-Fi
5. Uscita audio ottica S/PDIF
6. Uscita audio stereo analogica
7. Uscita HDMI 2.1a
8. Ethernet 10/100/1000
9. Ingresso 12V DC
10. Interruttore di accensione/spengimento
11. Host USB 2.0
12. 2 Host USB 3.0
13. Host USB 3.0 slave

RU

1. Светодиодный индикатор
2. Дисплей
3. Отсек для жесткого диска (SATA)
4. Wi-Fi антенны - 2 шт.
5. Оптический аудиовыход S/PDIF
6. Аналоговый стерео аудиовыход
7. Выход HDMI 2.1a
8. Порт Ethernet 10/100/1000
9. Разъем питания 12V
10. Выключатель питания
11. Порт USB 2.0
12. Порт USB 3.0 - 2 шт.
13. Порт USB 3.0 slave

Package content



EN

1. Dune HD player
2. Power supply
3. HDMI cable
4. Remote control
5. 2 x AAA batteries
6. Quick start guide

DE

1. Dune HD Player
2. Stromversorgung
3. HDMI Kabel
4. Fernbedienung
5. 2 x AAA Batterien
6. Kurzanleitung

FR

1. Lecteur Dune HD
2. Alimentation
3. Câble HDMI
4. Télécommande
5. 2 piles AAA
6. Guide de démarrage rapide

SP

1. Reproductor Dune HD
2. Fuente de alimentación
3. Cable HDMI
4. Mando a distancia
5. 2 pilas AAA
6. Guía de inicio rápido

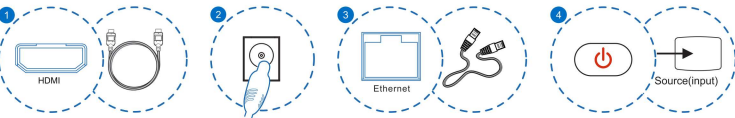
IT

1. Lettore Dune HD
2. Alimentazione
3. Cavo HDMI
4. Telecomando
5. 2 pile AAA
6. Guida rapida

RU

1. Медиаплеер Dune HD
2. Адаптер питания
3. Кабель HDMI
4. Пульт ДУ
5. Элементы питания AAA - 2 шт.
6. Краткое руководство пользователя

Installation



EN

1. Connect your Dune HD Player to TV by HDMI-cable
2. Connect the power adaptor
3. Use Ethernet-cable (not included) to connect Dune HD player to the Internet (or use Wi-Fi)
4. Turn on the Dune HD player and TV. Choose the proper input on the TV.

DE

1. Verbinden Sie Ihren Dune HD Player über ein HDMI-Kabel mit dem Fernseher
2. Schließen Sie das Netzteil an
3. Verwenden Sie ein Ethernet-Kabel (nicht im Lieferumfang enthalten), um den Dune HD-Player mit dem Internet zu verbinden (oder verwenden Sie Wi-Fi).
4. Schalten Sie den Dune HD-Player und das Fernsehgerät ein. Wählen Sie den richtigen Eingang am Fernseher.

FR

1. Connectez votre lecteur Dune HD au téléviseur via un câble HDMI
2. Connectez l'adaptateur secteur
3. Utilisez un câble Ethernet (non inclus) pour connecter le lecteur Dune HD à Internet (ou utilisez le Wi-Fi)
4. Allumez le lecteur Dune HD et le téléviseur. Choisissez la bonne entrée sur le téléviseur.

SP

1. Conecte su reproductor Dune HD a la TV mediante un cable HDMI
2. Conecte el adaptador de corriente
3. Use un cable Ethernet (no incluido) para conectar el reproductor Dune HD a Internet (o use Wi-Fi)
4. Encienda el reproductor Dune HD y el televisor. Elija la entrada adecuada en el televisor.

IT

1. Collega il tuo lettore Dune HD alla TV tramite cavo HDMI
2. Collegare l'alimentatore
3. Usa il cavo Ethernet (non incluso) per connettere il lettore Dune HD a Internet (o usa il Wi-Fi)
4. Accendere il lettore Dune HD e la TV. Scegli l'ingresso corretto sulla TV.

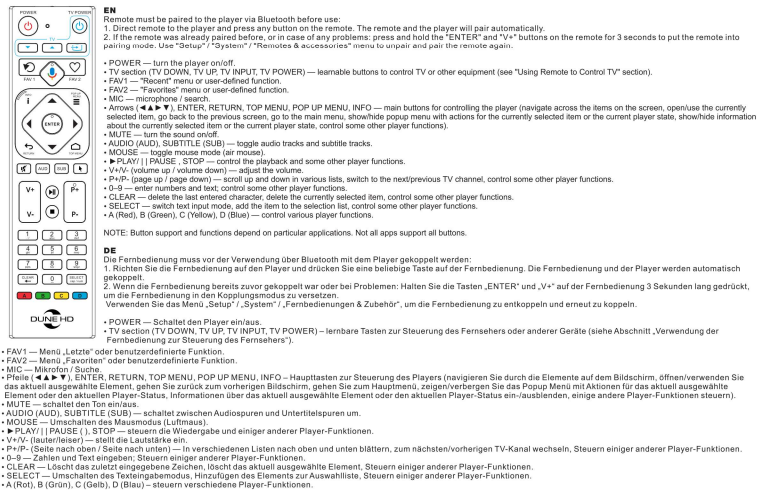
RU

1. Подключите плеер к телевизору с помощью кабеля HDMI
2. Подключите кабель питания
3. Подключите кабель Ethernet (не входит в комплект) или используйте Wi-Fi
4. Включите плеер и телевизор. В меню телевизора выберите порт, к которому подключен плеер.



HDMI, HDMI High Definition Multimedia Interface, and the HDMI Logo are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing Administrator, Inc.

Remote



HINWEIS: Tastenunterstützung und -funktionen hängen von bestimmten Anwendungen ab. Nicht alle Apps unterstützen alle Tasten.

FR

La télécommande doit être couplée au lecteur via Bluetooth avec utilisation:
 - du bouton **BT** pour activer le couplage au lecteur. La télécommande se connecte au lecteur d'appareil automatiquement.
 Si la télécommande a déjà été appairée auparavant, ou en cas de problème : appuyez longuement sur la touche des boutons "ENTER" et "TV" de la télécommande pendant 3 secondes pour réinitialiser le couplage et l'appairage.
 Utilisez le menu « Configuration » > « Télécommandes et accessoires » pour dissocier et associer à nouveau la télécommande.

Utilisez, en mode « Configuration » :

- POWER** – allume/éteint le lecteur.
- Section TV (TV DOWN, TV UP, TV INPUT, TV POWER)** – boutons programmables pour contrôler le téléviseur ou un autre équipement (voir la section « Utilisation de la télécommande pour contrôler le téléviseur »).
- FAV1** – Menu "Favoris" ou fonction de menu par Utilisateur.
- FAV2** – Menu "Favoris" ou fonction de menu par Utilisateur.
- MIC** – microphone / recherche.
- RETURN** – bouton de retour.
- TOP MENU, PUP MENU, INFO** – boutons principaux pour contrôler le lecteur (naviguer parmi les éléments à l'écran, ouvrir/utiliser l'élément sélectionné, revenir à l'écran précédent, aller au menu principal, afficher/masquer la fenêtre contextuelle avec des actions pour l'élément actuellement sélectionné ou l'état de l'élément sélectionné, afficher des informations sur l'élément actuellement sélectionné ou l'état de l'élément sélectionné).
- MUTE** – active/désactive le son.
- STOP** – arrête la lecture, bascule entre les pistes audio et les pistes de sous-titres.
- MOUSE** – action de menu souris (par souris).
- AV1/PAUSE** – contrôle la lecture et certaines autres fonctions du lecteur.
- V+V+** (augmentation du volume/diminution du volume) – règle le volume.
- DOWN** – descend dans la liste de lecture, passe de la chaîne de télévision actuelle à la chaîne suivante ou la bascule vers le bas dans les différentes listes, passe à la chaîne de télévision suivante/précédente, contrôler certaines autres fonctions du lecteur.
- UP** – monte dans la liste de lecture, contrôler certaines autres fonctions du lecteur.
- SELECT** – supprimer le dernier caractère saisi, appuyer l'élément actuellement sélectionné, contrôler certaines autres fonctions du lecteur.
- CLEAR** – changer le mode de saisi de texte, supprimer l'élément à la liste de sélection, contrôler certaines autres fonctions du lecteur.
- EXIT** – quitter l'application, (à l'écran) – contrôler d'autres fonctions du lecteur.

SP

El control remoto debe estar emparejado con el reproductor a través de Bluetooth antes de usarlo:

1. Dirija el control remoto al reproductor y presione cualquier botón en el control remoto. El control remoto y el reproductor se emparejarán automáticamente.
2. Si el control remoto ya se emparejó antes, o en caso de algún problema: mantenga presionada la tecla "ENTER" y "TV" en el control remoto durante 3 segundos para poner el control remoto en modo de emparejamiento.

Use el menú "Configuración" / "Sistema" / "Controles remotos y accesorios" para desvincular y vincular el control remoto nuevamente.

[illegible]

NOTA: El soporte y las funciones de los botones dependen de aplicaciones particulares. No todas las aplicaciones admiten todos los botones.

IT

Il telecomando deve essere accoppiato al lettore tramite Bluetooth prima dell'uso:

- 1. Dirigere il telecomando verso il lettore e premere un pulsante qualsiasi sul telecomando. Il telecomando e il lettore si accoppieranno automaticamente.
- 2. Se il telecomando era già stato accoppiato in precedenza o in caso di problemi: tenere premuto pulsanti "ENTER" e "V+" sul telecomando per 3 secondi per mettere il telecomando in modalità di associazione.

Utilizzare il menu "Configurazione" / "Sistema" / "Telecomandi e accessori" per annullare l'abbinamento e riassociare il telecomando.

[illegible]

NOTA: il supporto dei pulsanti e le funzioni dipendono da applicazioni particolari. Non tutte le app supportano tutti i pulsanti.

RU

Перед использованием пульта должен быть сопряжен с плеером через Bluetooth:

1. Направьте пульт на плеер и нажмите любую кнопку на пульте. Сопряжение пульта и плеера произойдет автоматически.
2. Если пульт уже был сопряжен ранее, или в случае каких-либо проблем: нажмите и удерживайте кнопки "ENTER" и "V+" на пульте в течение 3 секунд, чтобы перевернуть пульт в режим сопряжения. Используйте меню «Настройки» > «Системные» > «Пульты и аксессуары», чтобы удалить и заново выполнить сопряжение пульта.

[illegible]

Примечание: Поддержка кнопок и их функции зависят от конкретных приложений. Не все приложения поддерживают все кнопки.

Using remote to control TV

EN

You can program 4 learnable buttons (located in "TV": "TV DOWN", "TV UP", "TV INPUT", "TV POWER") to control your TV or other equipment:

1. Press and hold the "TV UP" and "TV DOWN" buttons on the remote for 3 seconds.
2. Press one of 4 learnable buttons on the remote.
3. Place your remote and the other remote on a table so that the IR emitters of both remotes are directed towards each other and are at a distance of about 1 cm.
4. Press and hold a button on the other remote until the LED indicator on your remote stops blinking. This means that the button learning is complete.
5. Learn other buttons the same way if needed (repeat steps 1-4).

Reset Remote to Factory Defaults: Press and hold "ENTER" and "TOP MENU" buttons on the remote for 3 seconds.

54

2. Drücken Sie eine der 4 lernbaren Tasten auf der Fernbedienung. (Die Taste wird ca. 3 Sekunden lang gedrückt.)
3. Legen Sie Ihre Fernbedienung und die andere Fernbedienung so auf einen Tisch, dass die IR-Strahler beider Fernbedienungen aufeinander gerichtet sind und einen Abstand von etwa 1 cm haben.
4. Halten Sie eine Taste auf der anderen Fernbedienung gedrückt, bis die LED-Anzeige auf Ihrer Fernbedienung aufhört zu blinken. Damit ist das Tastenlernen abgeschlossen.
5. Lernen Sie bei Bedarf andere Tasten auf die gleiche Weise (wiederholen Sie die Schritte 1-4).

Fernbedienung auf die Werkseinstellungen zurücksetzen: Halten Sie die Tasten „ENTER“ und „TOP MENU“ auf der Fernbedienung 3 Sekunden lang gedrückt.

FR

Vous pouvez programmer 4 boutons programmables (situés dans la section "TV": "TV DOWN", "TV UP", "TV INPUT", "TV POWER") pour contrôler votre téléviseur ou un autre équipement :

1. Appuyez et maintenez enfoncés les boutons "TV UP" et "TV DOWN" de la télécommande pendant 3 secondes.
2. Appuyez sur l'un des 4 boutons programmables de la télécommande.
3. Placez votre télécommande et l'autre télécommande sur une table de manière à ce que les émetteurs IR des deux télécommandes soient dirigés l'un vers l'autre et à une distance d'environ 1 cm.
4. Appuyez sur un bouton de l'autre télécommande et maintenez-le enfoncé jusqu'à ce que le voyant DEL de votre télécommande cesse de clignoter. Cela signifie que l'apprentissage du bouton est terminé.
5. Apprenez les autres boutons de la même manière si nécessaire (répétez les étapes 1 à 4).

SP

Para programar 4 botones programables (ubicados en la sección "TV": "TV DOWN", "TV UP", "TV INPUT", "TV POWER") para controlar su televisor u otro equipo:

1. Mantenga presionados los botones "TV UP" y "TV DOWN" en el control remoto durante 3 segundos.
2. Presione uno de los 4 botones programables en el control remoto.
3. Coloque su control remoto y el otro control remoto sobre una mesa de modo que los emisores IR de ambos controles estén dirigidos uno hacia el otro y a una distancia de aproximadamente 1 cm.
4. Mantenga presionado un botón en el otro control remoto hasta que el indicador LED de su control remoto deje de parpadear. Esto significa que el aprendizaje del botón está completo.
5. Aprenda otros botones de la misma manera si es necesario (repita los pasos 1-4).

IT

È possibile programmare 4 pulsanti acquisibili (situati nella sezione "TV DOWN", "TV UP", "TV INPUT", "TV POWER") per controllare la TV o altre apparecchiature:

1. Tenere premuti i pulsanti "TV DOWN" e "TV UP" sul telecomando per 3 secondi. LED -
2. Premere uno dei 4 pulsanti di apprendimento sul telecomando. LED -
3. Posizionare il telecomando e l'altro telecomando su un tavolo in modo che gli emettitori IR di entrambi i telecomandi siano diretti l'uno verso l'altro e si trovino a una distanza di circa 1 cm.
4. Tenere premuto un pulsante sul telecomando finché l'indicatore LED sul telecomando non smette di lampeggiare. Ciò significa che l'apprendimento del pulsante è completo.
5. Imparare altri pulsanti allo stesso modo, se necessario (ripetere i passaggi 1-4).

Ripristina il telecomando alle impostazioni di fabbrica: Tenere premuti i pulsanti "ENTER" e "TOP MENU" sul telecomando per 3 secondi.

RU

Вы можете запрограммировать 4 обучающие кнопки (расположенные в разделе "TV": "TV DOWN", "TV UP", "TV POWER", "TV POWER") для управления вашим TV или другим оборудованием:

- Нажмите и удерживайте кнопки "TV UP" и "TV DOWN" на пульте в течение 3 секунд. Индикатор возле кнопки "POWER" начнет постоянно светиться.
- Нажмите одну из 4 обучающих кнопок на пульте. Индикатор начнет медленно мигать.
- Расположите кнопку пульт и другой пульт на столе так, чтобы ИК-излучатели пультов были направлены навстречу друг другу и находились на расстоянии около 1 см.
- Нажмите и удерживайте кнопку на другом пульте, пока индикатор на вашем пульте не перестанет мигать. Это означает, что обучение кнопки завершено.

При необходимости обучите кнопки таким же образом (последние шаги 1-4).

Сброс пульта к заводским настройкам: нажмите и удерживайте кнопки "ENTER" и "TOP MENU" на пульте в течение 3 секунд

More information on functions of the remote: Dune-HD.com/support/rcu

FCC Statement

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Caution: Any changes or modifications to this device not explicitly approved by manufacturer could void your authority to operate this equipment.

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

RF Exposure Information

This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with minimum distance 20cm between the radiator and your body.